

BUXOARTE NO BOCKPECEHERME.

radan masanankig an ar

Адресъ Редакціи:

Купеческая ул., Соборный домъ.

Годовая пъна 5 рублей.

При напечатаніи объявленій, за каждую строку или м'всто строки, взимается: за одинъ разъ 10 к. за два—
15 к. за три—20 к.

Годъ IV-й.

5-го Сентября 1904 года.

№ 36.

ОТДЪЛЪ І ОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

Епархіальныя распоряженія и изв'ященія.

Резолюціями Его Преосвященства: отъ 25 августа за № 3341, бывшій воспитанникъ Орловскаго духовнаго училища Андрей *Орловъ* назначенъ и. д. псаломщика Велямовичской церкви, Брестскаго у.

- Отъ 27 августа за № 3363, и. д. намѣстника Гродненскаго Борисо-Глъбскаго монастыря Досиоей, по прошенію, уволень отъ должности благочиннаго монастырей и на сію должность назначень настоятель Супрасльскаго монастыря, архимандрить Николай.
- За № 3364, псаломщикъ Коптевской церкви, Гродненскаго увзда, Семенъ Давидовичъ, по прошенію, перемѣщенъ къ Слонимскому собору.

- За № 3374, священникъ Ворониловичской церкви Игнатій Теодоровичъ назначенъ членомъ Коссовскаго благочиническаго совъта.
- За № 3367, псаломщикъ Волькообровской церкви, Слонимскаго увзда, Михаилъ *Николаюкъ*, по прошенію перемъщенъ къ Ятвъсской ц., Гродненскаго у.
- Отъ 28 августа за № 3391, псаломщикъ Байковской церкви, Пружанскаго у., Иванъ Дедевичъ, по прошенію, перемъщенъ къ Житлинской церкви, Слонимскаго уъзда.
- Отъ 1 сентября за № 3448, священникъ Ятвѣсской церкви, Гродненскаго у , Александръ *Волковскій*, по прошенію, перемѣщенъ къ Буллянской церкви, Слонимскаго уѣзда.

Вакантныя мъста.

Священниковъ: въ с. Дътковичахъ, Кобринскаго у. (3) и въ с. Ятвъскъ, Гродненскаго у. (1).

Псаломщиковъ: въ с. Волькообровскъ, Слон. уъзда (1), въ с. Коптевкъ, Гродненскаго у. (1) и въ с. Байкахъ, Пружанскаго у. (1).

Къ свѣдѣнію и исполненію о.о. благочинныхъ Гродненской епархіи.

Принимая во вниманіе, что 1) для разрѣшенія поступающихъ непосредственно на имя Епархіальнаго Начальства ходатайствъ (о пенсіяхъ, пособіяхъ, перемѣщеніяхъ, отпускахъ и пр.) необходимо бываетъ требовать отъ о.о. благочинныхъ свѣдѣнія и заключенія по содержанію сихъ ходатайствъ и 2) о.о. благочинные, при представленіи поступающихъ чрезъ нихъ прошеній, часто только пересылаютъ на благо усмотрѣніе Епархіальнаго Начальства, безъ сообщенія нужныхъ свёдёній и своего отзыва о дёйствительной нуждё и возможности испрашиваемаго, а равно при представленіяхъ къ наградамъ, утвержденіяхъ въ должностяхъ и разнаго рода донесеніяхъ сообщають не всё требующіяся свёдёнія, Консисторія журнальнымъ опредёленіемъ, утвержденнымъ Его Преосвященствомъ резолюціею отъ 10 сего авг. за № 3142, во избёжаніе лишней переписки и замедленія въ рёшеніи вышеупомянутыхъ дёлъ, постановила предложить къ свёдёнію и руководству о о. благочинныхъ, а также и остального духовенства епархіи слёдующее:

I. Всѣ прошенія (о пенсіи, пособіяхъ, перемѣщеніяхъ, отпускахъ и проч.) на имя Енархіальнаго Начальства

должны направляться чрезъ о.о. благочинныхъ.

II. О.о. благочинные 1) при представленіи прошеній о пособіяхъ и пенсіяхъ въ препроводительныхъ бумагахъ сообщають: а) сколько времени проситель (если просить вдова и сироты, то мужъ и отецъ) состоялъ на службъ по Епархіальному въдомству въ должности псаломщика и санъ священнослужителя, занималъ ли штатныя или не штатныя мъста, не служилъ ли сверхъ того въ другомъ какомъ-либо въдомствъ и сколько времени; не былъ ли подъ судомъ и наказаніемъ, а если былъ, то по какимъ дъламъ и сколько времени; б) кто находится въ семействъ просителя, если есть дъти, то не воспитываются ли они въ учебныхъ заведеніяхъ, въ какихъ именно и на чей счеть (казенный, епархіальный или собственный), или не состоять ли на службь, гдь именно и съ какимъ содержаніемъ; равнымъ образомъ, не имъетъ ли проситель близкихъ родственниковъ, которые могутъ оказывать ему вспомоществованіе; в) какія вообще средства къ жизни имъетъ преситель, не получаетъ ли пенсіи или постояннаго пособія изъ какого бы то ни было источника и сколько именно, если получалъ единовременное пособіе, то когда, въ какомъ размъръ и изъ какихъ суммъ, равнымъ образомъ, не возбуждено ли ходатайство о пенсіи или пособіи просителю по какому-либо другому вѣдомству а равно не возбуждалось ли таковое раньше по духовному

вѣдомству; г) если проситель заслуживающимъ вспомоществованіемъ признается по своему болѣзненному состоянію, то таковое должно быть удостовѣрено приложеніемъ медицинскаго свидѣтельства, а когда испрашивается пенсія или пособіе вдовѣ и сиротамъ, то приложеніемъ метрическихъ свидѣтельствъ о смерти мужа и о рожденіи дѣтей, коимъ испрашивается пенсія. Прошеніе и метрическія выписи должны быть оплачены гербовымъ 60 коп. марками (Указъ Св. Синода 20 іюля 1902 г. № 7. Хоз. Управлен. отъ 12 февраля 1886 г. № 2576).

- 2) При представленіи прошеній о перем'єщеніяхъ и представленіяхъ объ утвержденіяхъ въ должностяхъ, кром'є св'єд'євій о прохожденіи службы, сообщать о поведеніи, судимости, объ отношеніи къ служебнымъ обязанностямъ и способности къ исполненію ихъ.
- 3) При представленіи прошеній объ отпускахъ представлять съ мнѣніемъ своимъ и подписку лица, изъявившаго согласіе исполнять обязанности просящаго отпускъ. Прошеніе должно быть оплачено одной гербовой 60 коп. маркой.
- 4) При представленіяхъ къ награжденію священноцерковно-служителей за служебныя отличія сообщать краткія формулярныя свѣдѣнія: сколькихъ лѣтъ, когда и въ какихъ должностяхъ проходилъ службу (псаломщика, священн., учит. и законоучит, благочиннаго и пр. съ № по № годъ), когда и чѣмъ былъ награжденъ (набедрен., скуфьей, камилавкой, наперсн. крестомъ, саномъ протоіерея, орденомъ Анны 3 ст. и пр. въ № году), не состоялъ ли подъ судомъ и слѣдствіемъ, если состоялъ, то за что, когда и чѣмъ дѣло кончилось. Съ означенными представленіями входить въ Консисторію не позже 20 декабря. (Опр. Св. Син. 13 марта—6 іюня 1890 года Ц. В. № 25).
- 5) При представленіи къ наградамъ за неслужебныя по духовному вѣдомству отличія лицъ духовнаго и свѣтскаго званія (церковн. старостъ, членовъ церковно-приходскихъ попечительствъ, попечителей церковно-приход-

скихъ школъ и др.) объяснять: а) состоить ли представляемое къ наградъ лицо на государственной службъ и какой именно, или находится въ отставкъ (въ послъднемъ случав прилагать надлежаще засвидетельстванную копію съ аттестата или указъ объ отставкъ), а также занимаеть ли какія-либо почетныя и другія по разнымъ учрежденіямъ должности и, если занимаеть, то по какимъ въдомствамъ: при этомъ должности, кои проходитъ представляемое лицо въ настоящее время, должны быть указываемы отдёльно отъ занимавшихся имъ когда-либо ранъе: б) затъмъ съ должной точностью и ясностью указывать сословіе представляемаго къ наградъ свътскаго лица, т. е. дворянство -- личное или потомственное, гражданство-личное или потомственное или принадлежность къ купеческому, мъщанскому и крестьянскому сословію, никоимъ образомъ не смѣшивая такового ни съ родомъ ванятій, ни съ мъстомъ жительства; въ частности о дворянахъ и гражданахъ обозначать, по происхожденію ли они пользуются симъ правомъ или таковое имъ было пожаловано въ видъ награды и какимъ порядкомъ, а о купцахъ-числятся ли они въ гильгіи и какой именно или приписаны къ купеческому сословію только временно, съ указаніемъ въ последнемъ случае ихъ сословія по происхожденію; в) о всёхъ лицахъ указывать, къ какому въроисповъданію они принадлежать; г) о времени, съ котораго представляемыя лица состоять въ должности, особенно той, по служов въ коей имъ испрашивается награда, доставлять точныя свёдёнія, отмёчая годъ, мёсяцъ и день вступленія ихъ въ таковыя должности, а также съ какого продолжается ихъ благотворительная дъятельность по духовному въдомству; д) сверхъ того при представленіи къ наградамъ церковныхъ старостъ неопустительно сообщать о состоянии при нихъ церковныхъ доходовъ (свъчныхъ, кружечныхъ и кошельковыхъ) за всъ годы по трехлътіямъ и за послъднее трехльтіе при ихъ предмъсникахъ, при этомъ, если почему-либо является невозможность выполнить означенное требованіе, давать соотвътствующія о семъ разъясненія; въ случать же

уменьшенія церковныхъ доходовъ при настоящемъ старость, о причинахъ такового уменьшенія давать обстоятельныя свёдёнія; е) о собственныхъ пожертвованіяхъ церковныхъ старостъ или отличіяхъ и заслугахъ, оказанныхъ лицами, незанимающими названной должности, дълать самыя точныя сообщенія, въ чемъ имѣнно состоять эти отличія, а пожертвованія-производились ли представляемымъ къ награгъ лицомъ изъ собственныхъ средствъ и въ какомъ размъръ; при этомъ всъ пожертвованія и отличія, оказанныя по полученіи посл'єдней Высочайшей награды, должны обозначаться особо отъ оказанныхъ когда-либо ранте; въ тъхъ случаяхъ, когда церковными старостами изъ собственныхъ средствъ не было сдёлано никакихъ пожертвованій и ходатайства о награжденіи ихъ возбуждаются лишь за одно только увеличеніе церковныхъ доводовъ или за долгольтнюю службу въ названной должности, дълать отмътки объ отсутствии пожертвованій изъ собственныхъ средствъ, какъ и опредъленныя указанія, какія именно заслуги подлежать награжденію; ж) о судимости, сообщая обстоятельно о тёхъ случаяхъ, когда представляемыя лица состояли подъ сявдствіемъ и судомъ, отмінать, по обвиненію въ ка- . комъ проступкъ и чъмъ дъло кончилось; з) о полученныхъ наградахъ, въ случав неимвнія таковыхъ, делать о семъ надлежащія отмътки, а о полученныхъ, то каждой наградъ особо объяснять: а) за какія заслуги и по какому вёдомству онъ пожалованы; б) въ какомъ году, мъсяцъ и какого числа и в) если пожалованы медали, то какія — серебряныя или золотыя, на какой ленть и для ношенія на шев или груди; и) всв необходимыя сведенія о представляемыхъ лицахъ помъщать въ особыхъ наградныхъ спискахъ, приложенныхъ къ рапортамъ; к) въ виду того, что ходатайства Енархіальнаго Начальства о наградахъ церковнымъ старостамъ и другимъ свътскимъ лицамъ за заслуги по духовному въдомству (за исключеніемъ указанныхъ въ орденскихъ статутахъ) вносятся въ Святъйшій Синодъ за январскую треть до 1 февраля, за майскую - до 1 августа и за сентябрскую не позже

какъ за три мъсяца до дня Св. Пасхи, а о награжденіяхъ по статуту, какъ свътскихъ такъ и духовныхъ лицъ, до 15 сентября, - съ представленіями о таковыхъ наградахъ входить къ Епархіальному Начальству не позже, чёмъ за три недёли до сроковъ внесенія ихъ въ Святейшій Синодъ. (Указъ Св. Син. отъ 26 іюля 1902 года за № 8, 31 мая 1886 г. за № 1557, Церковн. Въд. № 4 1901 г.) 6) При донесеніяхъ о происшествіяхъ въ церквахъ и происшествіяхъ вообще до духовной части относящихся, принять къ непремънному исполненію слъдующее: а) сущность происшествія излагать съ возможною ясностью; б) о лицахъ, которыя были виновниками происшествія или до которыхъ оно, главнымъ образомъ, касалось, означать: о духовныхъ-санъ ихъ, должность, имя и фамилію и кратко прохожденіе службы, полученныхъ наградахъ и судимости, а о свътскихъ – званіе и фамилію; в) время, - когда происшествіе случилось, означать годомъ, мъсяцемъ и числомъ; если же происшествие такого рода, что число опредълительно указатт невозможно, какъ, напримъръ, распространение въ народъ суевърной молбы, то означать, по крайней мъръ, мъсяцъ; г) въ точности указывать мъсто происшествія, то-есть, церковь, если то случилось въ церкви, --и, во всякомъ случав, --городъ, мъстечко, селеніе и уъздъ, гдъ та церковь состоить или гдъ происшествіе случилось. (Кан. Оберъ-Прокурора Св. Синода отъ 20 декабря 1844 г. за № 9501). понивда скажения 1.1 родиненской выправления

четырю, пространствойъ 700,6 км сиж. и обиссены

PARTER SECONDARY STATEMENT BY S. RUEL

отчеть

объ оборотахъ суммъ и матеріаловъ, а также о состояніи кредитовъ по Гродненскому Епархіальному свічному заводу и складу

квахът в принстествить во. Іще до дуковной части, жипо-

Къ 1-му января 1903 года оставалось:

вісточновой вида (Оть 1901 года).

А) Недвижимаго и инвентарнаго имущества.

- -2012 1) Каменный одноэтажный домь, крытый жельзомь, длиною 21 арш., шириною 18 арш.
- 2) Каменный одноэтажный сарай, раздёленный на двъ половины каменною стъною, изъ коихъ одна половина сарая принадлежить для кладовой, а другая для еклада дровъ, длиною 14 арш., шириною 8 арш., кры-TO COME TARE, IN SPECIER MEDICAL STREET тый жельзомъ.
- 3) Отхожее мъсто, длиною 3 арш., шириною 2 арш., крытое жельзомъ.

Всъ эти три зданія стоимостью 4265 руб. Означенныя зданія устроены за Коложею, на земль, принадлежащей Гродненскому Борисо-Глъбскому монастырю, пространствомъ 700,6 кв. саж. и обнесены досчатымъ заборомъ, вышиною въ 3 арш.

- 4) Машинныхъ приспособленій и инструментовъ на 521 руб.
- 5) Мебели и разнаго рода вещей, принадлежащихъ заводу на 184 руб.
- 6) Столовые и десятичные въсы для свъчного завода 39 руб. 95 коп.
 - 7) Такіе же вѣсы для свѣчного склада 28 р. 30 к.

(Отъ 1902 года).

Then was made when				
8) Десятичные въсы для за				
однимъ разбитымъ пудомъ и дв	зумя	ВЪ	I-my	Ka
10 ф. и 1/2 фунта	SUILING	ETOD A	32 p.	60 R
9) Березовый столъ	****	wite II	6 p.	— к
10) Двѣ желѣзныхъ кровати	Di Aut	- terror	7 p.	60 K
11) Одна въшалка для плать	я	1 10 11 11	1 p.	20 K
12) Устроена чугунная печка			1	
водъ и проведены трубки изъ и	паров	oro	EMY SE	(2)
котла чрезъ бълильню			18 p. [9 K.
13) Три ящика для перевозк	и сві	зчъ	14 p.	—, К
NTOPO			79 p.	49 R.
OSSERBANISMEN OF THE PROPERTY	10.111	100000		
Всего		, 51	17 p.	74 R
Output and the state of the contract of the co				
Oben transport our groth organism	пуд.	ФУН.	руБ.	коп.
21003 руб. 27 кип. получается	1 6 st 1	WE.	1 DI T TO Y	9-57
Б) Денегъ и матеріаловъ.	The same	1 .01 0	000)	om my
1) Билетами	1 1	2 3 3	7600	overser.
			2053	00
2) Наличными3) Готовыхъ свѣчъ въ складѣ			2000	90
и на заводъ		191/0	8189	70
4) Бълаго воска		15	2227	10 12 25 20
5) Желтаго воска		$38^{1/2}$		
6) Отарковъ въ кладовой.	9	11	41	
7) Фитильной пряжи		12		11
8) Обверт. бумаги, сусальнаго		12		
золота и шпагата	BBA.	NUO1 4	001	93
9) Ладону роснаго	W. (0.9)	191/04	21 28	54
10) Ладону простого	70.9	141/0	42	64
11) Заготовленныхъ дровъ на		asi a	o) ramin	
заводъ 11 саженей	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE		196	
TATO HARMOTOGOL TO	× 1	100 m	Hobs	10
Итого	366	21/6	21003	27
			The second second	

Ъ

Ъ

a

ĸ.

	пуд.	ФУН,	рув.	коп.
Къ 1-му января 1903 года заводъ и складъ оставались должны:	Egib _a	ernen George Arayo	eny d siy d	karn,
1) Купцу Бабурину за бѣлый воскъ по счету отъ 20 октября 1902 года	erd Hea	28	1401	59
2) Ему же по счету отъ 20 но- ября 1902 г	71	37	all M	35
3) Люнебургской воскобълильнъ по счету отъ 4 февраля 1902 г.	1	37/8		26
HTOTO	ingeria.	NU SER	7415	20

За исключеніемъ послёдняго итога изъ предыдущаго, т. е 7415 р. 20 к. изъ 21003 руб. 27 коп., получается сумма 13588 р. 7 к., выражающая собственное капитальное имущество, оставшееся къ 1 января 1903 года, не считая 5117 р. 74 к. въ зданіяхъ и инвентарѣ завода.

II.

Оборотъ имущества, денегъ, свѣчъ и матеріаловъ въ отчетномъ 1903 году.

having the or is followed by the salary and	РУБ.	коп.
A) Въ 1903 году для завода пріобрѣтено	rdendO	(A) 10
слѣдующее имущество:	SHIRL IN S	
1) Пилка, топоръ, стамеска, напильникъ,	encountries.	
ножницы (ст. 145)	3	25
2) Половая щетка (ст. 145)	no the	95
3) Дубовая бочка для перетопки огар-	IL VE	
ковъ паромъ (ст. 224)	6	50
4) Три скамьи для завода (ст. 318).	7	50

	РУБ.	коп.
5) Березовый шкафъ (ст. 319) 6) Пресъ для выжиманія воска изъ фи-	24	(1)
7) Столъ съ мраморною лоскою (ст. 200	25	(R2)
8) Жельзныя рышетки къ окнума ра	29	95
9) Устройство деревяннаго пом'ящения	9	78
внутри зданія завода для склада выдівлан- ныхъ на заводів свівчь; устройство другихъ дверей въ кладовой завода, устройство же- лізной рівшетки въ слуховомъ окнів сарая	3, 37;; (fpimils)	
(см. смъту къ журн. № 10) 10) Два желѣзныхъ ведра и три ножа	41	88
(ст. 143)	2	60
- 18721. 1278 - or	3	
ON TOES MAN MTORO	154	41
Б) Обороты денегъ и матеріаловъ въ 1903 г.	a, digbani	
а) Обороты денегъ.	- Signatura	
Приходъ денегъ.	- arjos	
1) Отъ 1902 г. оставалось (ст. 1): наличными 2053 р. 99 к. билетами . 7600 р. — к.	9653	99
2) Въ 1903 году получено изъ Гродненской Духовной Консисторіи при отношеніи отъ 29 марта за № 2112 (ст. 22): наличными деньгами 1345 р. 59 к. билетами 1000 р. — к.	d. (c. (c. (c. (c. (c. (c. (c. (c. (c. (c	60 100 100 100 100 100 100 100 100 100 1
(съ купонами на 1-е марта).	2345	10000

TON AND	РУБ.	кон.
3) Отъ Гродненскаго канедральнаго со-	Верезов	(E
бора 1% отчисление за 1902 г. при отно-	Пресъ	(8)
шеній отъ 25 января за № 32 (ст. 3)	0 4179	23
шени отъ 25 января за 52 бг. б)	Grons	(7)
4) Отъ Слонимскаго благочиннаго 10/0	(8881)	
отчисленіе, при отношеніи отъ 12 марта		
3a Ne 212 (cr. 15)	an dien	THERO
5) За проданные 1285 п. 11 ³ /4 ф. свъчъ		(0.
по 32 р. за пудъ (ст. 2, 4, 10, 18. 27,		1.76
30, 33, 37, 41, 47, 50, 53, и 57)	41120	EXIGH
B CONTRACTOR OF THE PROPERTY O	a va ii	geene
примочине.	Commence of the commence of th	02
TO FIRM Library	3094	70
" февраль " " " 96 п. 283, s ф.	6250	010
"мартв " " " 195 п. 12-78 ф.	4867	70
"апрълъ " " " 152 п. 4 ⁵ / ₈ ф.	5183	NF. (2005)
и мав " " " 101 п. 59,4 ф.	2139	:0
" іюнъ " " " " 66 п. 341 в ф.	1273	
" iюль " " " 39 п. 31 ¹ / ₄ ф.	17-16-1-166	60
, августь , , , , , 101 п. 32 ф.	3257	60
" сентябръ " " " " 124 п. 13 ф.	3978	DATE FOR
, сентясрв " " 200 г. да и 92 п. 7 ³ /8 ф.	2949	THE WATER OF
" ноябръ " " " 48 п. 121/4 ф.	1545	
"декабрв " - " " 127 п. 12 ⁵ /в ф.	4074	10
ходъ денегъ.	H Q 11	
 6) За проданные 3 п. 35³/₄ ф. простого 	01 410	1
ладону по 45 к. ф. (ст. 5, 20, 28, 34, 42,		1000
48, 51, 54 и 59)	70	
 За 5¹/₄ ф. роснаго ладону по 1 руб. 	-	00
50 к. ф. (ст. 11, 19. 48, 54 и 58).	Bs 190	88
8) Прислано нъкоторыми церквами на	1	Commo
пересылку свъчъ (ст. 6, 21, 29, 35, 49,	magar de	9.0
52, 55 и 60)	Trans 16	36
9) Выручено за грязный фитиль, выжа-	ornevil.	-60
тый изъ огарковъ (ст. 26 и 36).	Frad 11	I
synomann na I-o mapra) 2345 59	107	-

THUS. JULY	РУБ.	коп.
10) Выручено за плахты и мёшки отъ воска (ст. 9, 39 и 40)	1 6765	44
11) Поступило 0/00/0:	11, 22,	ar.
отъ наличныхъ денегъ (ст. 7, 61 и 62) 74 р. 92 к.	Tpumber, cocr	48
отъ билетовъ 4°/о государственной ренты (ст. 12, 23, 31, 44, 45 и 56) *298 р. 30 к.	Унлаче	3)
удержанные при уплать по счетамъ за воскъ, въ виду высылки денегъ ранъе наступленія сроковъ платежа (ст. 8, 13, 14, 16, 17, 25, 32, 38, 43 и 46) 56 р. 27 к.	018840 18 H 4 1020016 1521429	
12) Выручено отъ продажи 1 билета 4°/о государственной ренты въ 1000 р. съ купономъ на срокъ 1 іюня 1903 г. (ст. 24).	8 on 10 88 on 985	72
Итого въ 1903 году поступило наличными и билетами	45160	92
А всего вмѣстѣ съ остаточными отъ 1902 года наличными 46214 р. 91 к. билетами . 8600 р. — к.	54814 9 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7)
Расходъ денегъ. 1) Уплачено Московскому купцу В. Ба- бурину по счетамъ отъ 20 октября и 20 ноября 1902 года за 92 пуд. 8 ф. бълаго воска по 28 р. за пудъ и 106 п. 17 ф. огарочнаго воска по 25 р. пудъ съ удер- жаніемъ 116 руб. 28 к, уплаченныхъ въ 1902 г. за пересылку воска (ст. 19 и 37)	Bacanar d. nyga Yuzave moñ go cre (cr	7 p 9) tears a no

LEGGE LEGGE	РУБ.	коп.
2) Люнебургской воскобёлильнё въ окончательный расчетъ по счету отъ 4 іюля 1902 года за 149 п. 3 ⁷ /s ф. бёлаго воска (ст. 21, 22, 50 и 51)	4249	12208
Примпчаніе: Сій суммы, т. е. 7415 р. 20 к., составляли долги епарх. свѣчного завода, оставшіеся отъ 1902 года.	naang agg e.	TO
3) Уплачено Люнебургской воскобълильнъ за выписанные отъ нея въ 1903 г. 307 п. 4 ф. бълаго воску по 28 руб. 50 к. пудъ	билет (2, 23, 12, 12, 13, 13, 13, 13, 13, 13, 13, 13, 13, 13	(12)
(ст. 74 и 83)	8752	35
выписанный у него воскъ (ст. 55, 56, 105, 127, 173, 174, 194, 203 и 287) 46 пуд. $3^{1/2}$ ф. по 30 р. пуд. -1382 р. 63 к., 149 п.	7, 25, est	,01
3 ф. по 28 руб. пудъ—4098 руб. 47 к. и 474 п. 29 ф. по 25 р. за пудъ—11303 р.	Выруч врствен	
5) Уплачено за провозъ сего воска по желъзной дорогъ до ст. Гродны въ счетъ	16784	87
суммы, следуемой за воскъ (ст. 1, 3, 28, 54, 99, 111, 129, 152 и 196) 6) Выслано Кіевскому купцу Дроникову за 41 п. 8 ф. воска по 29 руб. пудъ (ст.	640	68
7) Уплачено за провозъ сего воска по желъзной дорогъ въ счетъ суммы, слъдуемой	1180	35
за воскъ (ст. 219 и 265)	14 Wante	7-96
27 руб. пудъ (ст. 233 и 313). ,	1485	91
за воскъ (ст. 221 и 269)	31	39

	РУБ.	коп.
10) Уплачено по желѣзно-дорожнымъ на- кладнымъ за провозъ воска въ Гродну, пла- тежи за который предстоятъ въ 1904 году (ст. 225, 261, 263 и 304), а именно: за	30 (10) (10) 3 10 (10) (1) 30 (1) (2) 30 (3)	(05) 2004 (12) (13) (13)
100 п. 27 ф.—92 р. 19 к., за 68 п. 20 ф.— 63 р. 50 к., за 51 п. 16 ф.—47 р. 41 к за 125 п. 13 ф.—110 р. 71 к , 11) За доставку воска со станціи Гродна на заводъ (ст. 2, 4, 29, 54, 100, 112, 130,	313	81
153, 197, 220, 222, 226, 262, 264, 266, 270, 305)	18	86
12) За пересылку денегь въ Люнебургъ, Кіевъ, Москву въ уплату за воскъ (ст. 57, 20, 23, 52, 106, 38, 128, 75, 84, 175, 195, 203, 288, 232, 234, 214, 272)	25	72
149, 155, 158, 179, 181, 192, 199, 216, 217, 228, 236, 251, 258, 267, 284, 285, 317, 323)	2395	71
ковъ (ст. 18, 48, 73, 96, 125, 146, 171, 193, 215, 253, 283, 322)	2782	75
13 р. 19 к. пудъ (ст. 311, 268)	101	61
16) За перэсылку денегь въ уплату за ладонь (ст. 312)	3, 45, 245, 25 Monon	25
31, 101, 169, 307)	388	52
18) За провозъ пряжи по желѣзной до- рогѣ (ст. 16, 25, 81, 156, 255)	21	64
19) За доставку пряжи съ вокзала на заводъ (ст. 17, 26, 82, 157, 256)	1	55

7.00n 214 non.	РУБ.	коп.
20) За пересылку денегь въ уплату за пряжу (ст. 36, 32, 102, 170, 308) 21) Уплачено Московскому купцу Ми-	PanaX as qua	25
тюшину за сусальное, съ пересылкою, золото	DEOM SE	HAG
(ст. 33, 35, 113, 150, 237)	190	75
79, 107, 144, 178, 202, 248, 289) 23) За 3 пуда шпагата (ст. 24, 79, 107,	70	20
144, 180, 248, 289)	26	50
254, 286)	9	35
(ст. 85, 110, 315)	10	64
26) За 16 саж. дровъ (ст. 131)	304	0.72
78, 104, 177, 260)	22	60
сылку свѣчъ (ст. 27, 53, 80, 124, 154, 198, 249, 806)	240	49,
29) Выдано жалованіе завѣдывающему заводомъ (ст. 7, 39, 59, 86, 114, 133, 161, 183, 205, 238, 273, 290)	300	14,
поведкв на заводъ (ст. 8, 40, 60, 87, 115, 134, 162, 184, 206, 239, 274 и 291)	60	98. 15 8 p.
(ст. 13, 45, 65, 92, 123, 141, 159, 182, 212, 245, 280, 297)	300	VI.
15, 47, 67, 94, 122, 142, 168, 185, 214, 247, 282, 299)	120	1, 1
ману Шеверину (ст. 14, 46, 66, 93, 121, 140, 160, 190, 213, 246, 281, 298)	120	61

	рув. К	оп.
PFE. ROH.		
34) Жалованіе мастеру на завод'я Ев- ставію Шумскому (ст. 10, 42, 62, 88, 116; 135, 163, 186, 207, 240, 275, 292) 35) Тоже Андрею Шумскому (ст. 41, 90,	300	ieni .ā.b.: 74 erap
61, 89, 117, 136, 164, 187, 208, 241,	300	1
276, 293) 36) То же Василію Казилецкому (ст. 12, 44, 64, 90, 118, 137, 165, 188, 209, 242,	208).	46
277, 294) 37) Тоже Өеодосію Корицкому съ 1 ян- варя по 4 апръля и Викентію Чеботару съ варя по 4 апръля (ст. 11, 43, 63, 77,	Ba coc us (cr. 1 Bar upa	50
91, 119, 138, 167, 169, 210, 223	155	13
296) 38) Золотильщику Осипу Бородичу съ 25 апръля по 1 ноября (ст. 120, 139, 166, 191, 211, 244) 39) Сторожу Павлу Уткину за ноябрь и	21	
декабрь мъсяцы (ст. 278 и 255). 40) Выданы наградныя деньги мастерамъ	Ba neg	7,847 86 86,00
Рождества Христова и Св. Паска 303, 316).	53	TA.
41) На письменныя принцазов	14	17
42) Уплачено за шкафъ съ дости	24	50
43) За столь съ мраморною доскозом в заволь (ст. 227, 235).		95
44) За дубовую бочку (ст. 224) 45) За пресъ для выжиманія воска изъ огарочныхъ фитилей (ст. 320)	25	50
лота и нъкоторые столярные инструменты:	-	

	РУВ.	коп.
пилку, топоръ, стамеску (ст. 143, 151, 145, 33)	DE LES	80
48) За страховку отъ огня свъчнаго склада	0700	78
(ст. 218)	2.63.75	88
50) Sa coctablenie ulana continuora	125	550
51) За красную и зеленую краску или	8	N
52) За полуду котловъ на заводъ (ст. 95)	19 9	15
53) За печатаніе 9500 этикетовъ на пачки со свѣчами (ст. 252, 132)	FQEDS 9	50
книжку Гродненскаго Общества Вваимнаго Кредита (ст. 176, 324)	9	
годоваго отчета о заводъ (ст. 147)	5	4
57) За прокать мебели во время съёзда духовенства (ст. 230) , 58) На мелкіе расходы по заводу (ст. 30,	7	37
59) Проданъ 1 билетъ 40/о госунарств	13	13
ренты съ купономъ на 1-е іюня (ст. 76).	1000	- 1
Итого	46538	37
Остается къ 1-му января 1901 года:	no na se	
наличными 676 р. 54 к. билетами . 7600 р. — к.		dane onos
А всего 8276 р. 54 ж.		rror

The second of th	РУБ.	коп.
Къ 1 января 1904 года Епархіальный свъчной заводъ оставался долженъ за воскъ		
Московскому купцу В. Д. Бабурину.		
1) По счету отъ 7 октября 1903 года:		
за 61 п. 12 ф. по 25 р. пудъ	1532	50
за 39 п. 15 ф. по 28 р. пудъ	1102	50
2) По счету отъ 7 ноября 1903 года:		-
за 68 п. 20 ф. по 25 р. пудъ	1712	50
за 51 п. 16 ф. по 28 р. пудъ	1439	20
3) По счету отъ 12 декабря 1903 года:		(in
за 125 п. 13 ф. по 28 р. пудъ.	3509	10
Примљчание. Въ счетъ этой суммы		saann
уплачено уже за пересылку воска 322 р.		
85 коп., остается уплатить 8972 руб.		1000
95 коп.		talke a
o. jepovosaka Bushupa. Pyronomanist co		MARG
		1000

(Продолженіе слъдуетъ).



manio (Resout Agounta Vintado) (Prior d

опримента в примента в примента

-вая Т. В приности В. Т. о отключ

свинено на планали и реда пар-

Presume 101 displacement assumed

espenya ed signislecov ocaca konsanciara da degendo ace

ОТДѣЛЪ ІІ НЕОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

Taker 8001 agerrao 7 are vreps of (1's

XPOHNKA.

— 29 августа, въ воскресење, Его Преосвященство совершиль божественную литургію въ Кафедральномъ соборѣ въ сослуженіи: о. кафедральнаго протоіерея Н. Диковскаго, протоіерея о. І. Корчинскаго, священника о. Н. Гаварина и о. іеромонаха Никандра. Рукоположенъ во діакона псаломщикъ Старо-Корнинской церкви Константинъ Станкевичъ. Поученіе произнесено священникомъ о. К. Константиновичемъ. Послѣ литургіи совершена великая паннихида по Христолюбивымъ воинамъ за вѣру, Царя и отечество на полѣ брани животъ свой положившимъ.

— 30 августа, въ понедъльникъ, Его Преосвященство совершилъ божественную литургію въ Св.-Александро-Невской церкви, по случаю храмоваго праздника, въ сослуженіи: о. архимандрита Василія и священниковъ— о. Аванасія Тиминскаго, о. І. Будиловича и о. Н. Гаварина. Поученіе произнесено священникомъ о. А. Лечицкимъ. Послъ литургіи совершено на площади передъ церковью молебствіе въ присутствіи 101 Пермскаго полка и 2-хъ батарей 26 артиллерійской бригады.

духъ святый.

(историко-догматическій очеркъ).

(Продолженіе *).

8) Ученіе о Filioque во времена попытокъ къ соединенію церквей и въ послѣдующее время

Еще со временъ патріарха Фотія, вслѣдствіе притязаній папъ на главенство, началось взаимное охлажденіе и отчуждение между церквами восточною и западною, но формальнаго раздъленія между ними еще не было. Вызывающее, безтактное и неразумное поведение панскихъ легатовъ во время пребыванія ихъ въ Константинополъ въ мав, іюнв и полв 1054 года переполнило чашу долготерпънія представителей восточной церкви (см. объ этомъ сочин. Полемика объ опръснокахъ М. Чельцова на стр. 60-65), и раздъление церквей совершилось. Въ послъдующее время вплоть до самаго взятія Константинополя турками, особенно въ XIII и XV стопътіяхъ дълались попытки къ примирению и соединению церквей. Но всъ эти полытки не привели къ желаннымъ результатамъ и взаимное отчуждение церквей восточной и западной остается во всей силъ и въ наше время: Главнымъ подводнымъ камнемъ, о который разбились всё эти попытки, былъ вопросъ объ исхожденіи Св. Духа. Онъ признавался вопросомъ догматическаго характера, и потому, какъ только начиналась ръчь объ установленіи мира между церквами, онъ обсуждался объими сторонами прежде всего.

Такъ въ 1098 году на соборъ въ Баръ, на диспутъ, состоявшемся между латинскими богословами и итальянскими греками, обсуждался только вопросъ объ исхожденіи Св. Духа. На диспуть, происходившемъ въ царствованіе Алексъя Комнина въ самомъ Константинопол'є между архівнископомъ миланскимъ Петромъ Гроссоналомъ или «Хрисоланомъ (между 1110 и 1113 годами) и греческими -богословами Іоанномъ Фурномъ и Евстратіемъ Никейскимъ, атапаовари захалавата

^{*)} См. "Гродн. Епарх. Въд." № 35.

въ продолжение двухъ засъданий также обсуждался только вопросъ объ исхожденіи Св. Духа. При император'в Мануилъ Комнинъ (1143-1180) первый диспуть съ латинянами, происходившій въ 1155 году между архіепископомъ солунскичъ Василіемъ Охридскимъ и посломъ папы Адріана IV (1154—1159) Генрихомъ Беневентскимъ, быль также объ исхожденіи Св. Духа. По вопросу же исхожденіи Св. Духа и по вопросу о преимуществахъ канедръ древняго и новаго Рима устроилось нъсколько диспутовъ между папскими легатами и самимъ императоромъ Мануиломъ Комниномъ (М. Чельцовъ. Полемика объ опрѣснокахъ. Стр. 73). На соборѣ во Флоренціи разсужденія и споры о Св. Духѣ поглощали собою огромное количество времени. Кромъ того за этотъ періодъ времени появилось въ греческой богословской литературъ много новыхъ сочиненій объ исхожденіи Св. Духа, при чемъ самая постановка этого вопроса несколько изменилась сравнительно съ прежнимъ временемъ. Патріархъ Фотій, говоря о таинственномъ исхожденіи Св. Духа и основываясь на опредълении 2-го вселенскаго собора и писаніяхъ восточныхъ отцовъ и учителей, развиваль главнымъ образомъ то положеніе, что Св. Духъ исходить отъ Отца, и что на востокъ не признаютъ ученія, что Духъ Святый вѣчно исходить и отъ Сына. Послѣ раздѣленія церквей латиняне въ личныхъ сношеніяхъ и диспутахъ съ греками стали защищаться ссылкою, что и восточные церковные писатели учили объ исхожденіи Св. Духа отъ Отца чрезъ Сына и что они, западные, говоря объ исхожденіи Его отъ Сына, разумъютъ здъсь то, что восточные разумъютъ въ словахъ чрезъ Сына. Такая постановка вопроса значительно измѣняла ходъ дѣла и давала ему нъсколько другое направленіе. Восточнымъ-приходилось теперь занимать не одну только наступательную позицію въ смыслѣ обвиненія латинянь въ измышленіи новаго догмата, но и оборонительную позицію отъ нападеній латинянъ, выставлявшихъ на видъ то положение, что восточные, будто бы, не правильно понимають учение своихъ же собственныхъ церковныхъ писателей болъе древняго времени.

При подобнаго рода обстоятельствахъ восточные богословы вынуждены были самымъ тщательнымъ образомъ заняться ръшеніемъ вопроса о томъ, что обозначаеть въ твореніяхъ восточныхъ отцовъ и писателей церковныхъ довольно часто встречающаяся у нихъ формула "чрезъ Сына". Заботиться о такой тщательности заставляло ихъ опасеніе, чтобы на могущемъ возникнуть диспутъ не попасть въ глупое положение человъка, который не можетъ доказать справедливости своихъ мыслей. Но были къ этому и другія побудительныя причины. Византіи грозила опасность завоеванія ея турками. Византійскіе императоры, сознавая эту опасность и невозможность бороться съ турками однъми собственными силами, страстно желали соединения церквей въ надеждё получить отъ римскаго папы помощь и защиту отъ нашествія восточныхъ зазоевателей. Съ этою цёлію они старались всёми мізрами побудить греческое духовенство и народъ быть сговорчивыми въ отношеніи требованій, предъявлявшихся папами. Къ числу этихъ мъръ принадлежали не только увъщанія, убъжденія, объщанія милостей, но также понужденія, преслідованія и наказанія строптивыхъ, позволявшихъ себъ отстаивать свои убъжденія, несогласныя съ волею императора. Такъ, напр., по приказанію императора Михаила Палеолога (1261-1282 г.) противъ ослушниковъ царской воли несоглашавшихся на унію съ римскою церковію, употреблено было (въ 1243 году) насиліе во многихъ и разнообразныхъ видахъ: лишеніе состоянія, ссылка, тюрьма, ослъпленіе, плети, отсъченіе рукъ. Хартофилаксомъ (хранителемъ патріаршей печати) великой перкви въ это время быль Іоаннъ Веккъ (впосябдствін патріархъ). Онъ также мужественно сопротивлялся царской воль, несмотря на то, что царь лично и своими соображеніями и логическими доводами тогдашнихъ ученыхъ старался убъдить его. Встрътивъ такой отпоръ, царь приказалъ схватить Векка и съ нимъ почти всю его родню и бросить въ ужасивишія темницы. Послв этого царь вспомниль, что леть 25 тому назадь, въ царствование Іоанна Дуки (1223-1255 г.) былъ поднятъ

тотъ же вопросъ о соединении церквей, и что, жившій въ то время Никифоръ Влеммидъ, человъкъ ученый и знатокъ Свящ. Писанія, начать было на досугь собирать свидътельства св. книгт, повидимому, подкръпляющія латинское ученіе, и писать на эту тему. Правда, онъ писалъ тайно, потому что большею частію не раздъляли. его мивнія, но все же писаль. Нашедши написанное Влеммидомъ, царь послалъ его Векку. Тотъ, прочитавъ написанное со всею внимательностію, просиль прислать ему тъ святоотеческія творенія, изъкоторыхъ Влеммидъ приводиль свидътельства. Получивъ ихъ отъ царя, онъ охотно приняль на себя трудь-внимательно прочитать ихъ, разобрать и провърить. Прочитавъ эти творенія, Іоаннъ Веккъ (въ 1274 г.) пришель къ тому убъжденію, что примиреніе и соединеніе съ римскою церковію для восточной церкви возможно. Послъ этого онъ сталъ стараться о соединеніи церквей и въ этомъ дель оказываль царю всяческое содъйствіе. Послъ вышензложеннаго ясно, какое огромное практическое значение вопросъ о Св. Духъ имълъ въ тъ отдаленныя времена на востокъ, и почему съ особымъ усердіемъ занимались имъ тогда многіе богословы греческой церкви. Но самое ръшение вопроса у этихъ богослововъ было неодинаково, и мненія ихъ раздълились, получивъ два направленія. Одни изъ нихъ, богословы-уніоналисты, отстаивали идею о пользѣ и возможности соединенія съ Римомъ, а другіе богословы-полемисты считали католическую церковь въ вопросъ о Св. Духѣ отступившею отъ чистоты православія и потому соединение съ нею находили невозможнымъ для православной церкви. Къ числу первыхъ (уніоналистовъ) относятся Никифоръ Влеммидъ, Іоаннъ Веккъ (патріархъ), Константинъ Мелетиніотъ, Григорій Мамма (патріархъ), Виссаріонъ Никейскій; къ числу богослововъ-полемистовъ принадлежать Григорій Кипрскій (патріархь), Георгій Мосхамнаръ, Андроникъ Каматиръ, Маркъ Евгеникъ (онъ же Маркъ Ефесскій). Богословы-уніоналисты въ своихъ сочиненіяхъ старались разъяснить и доказать, что греческіе отцы и учители неразделенной церкви, говоря объ

исхожденіи Св. Духа чрезъ Сына, разумёли здёсь посредничество Сына въ предвъчномъ исхождении Св. Духа. По этому и ученіе римской церкви о Filioque не стоить въ противоръчіи съ ученіемъ восточныхъ отцовъ. Такъ какъ догматической разности между церквами фактически не существуеть, то примирение и общение между этими церквами возможно. Вотъ, напр., какъ выражается объ этомъ предметъ константинопольскій патріархъ Іоаннъ Веккъ въ главъ одного изъ своихъ сочиненій, озаглавленной словами "Тъмъ, которые говорять- Духъ, какъ исходящій съ Сыномъ и сопутствующій Сыну, не есть чрезъ Сына" "Мы же, говорить Веккъ, стоя за миръ между церквами, ради котораго съ жаромъ недемъ споры съ сочинителями всего подобнаго, говоримъ такъ: безспорно, что Духъ соисходить и сопутствуеть Сыну по бытію отъ Отца, но вмъстъ несомнънно и то, что Онъ есть и чрезъ Сына, и одно другому не противоръчить, но одно другому соотвътствуетъ, то и другое является во взаимномъ согласіи. И точное что-либо сказать относительно этого предмета невозможно, когда мы знаемъ, что Божественное естество выше всякаго познанія... Ибо, гдъ была бы непостижимость его, если бы кто-либо показаль ясно, какимъ образомъ, исходя вмёстё съ Сыномъ, Духъ исходить оть Отца чрезъ Сына? Но поелику отцы для познанія тъхъ непостижимыхъ предметовъ передали пъкоторые образы, то, на основании ихъ же словъ, и мы ръшаемся говорить о томъ, какъ можно мыслить Духосоисходящимъ и сопутствующимъ Слову и исходящимъ чрезъ Слово, и какимъ образомъ ни одно изъ этихъ выраженій не служитъ къ опровержению другого. На примъръ, въ солнцъ свътъ соисходить и сопутствуеть лучу, но мы знаемъ, что онъ исходить чрезъ лучь, и въ источникъ ръки и воды вода исходить и сопутствуеть ръкъ, но, однако, она исходить чрезъ ръку, и ни исхождение свъта съ лучемъ не уничтожаетъ бытія его чрезълучъ, ни исхожденіе воды чрезъ ръку не противно совокупному исхождению ихъ объихъ". (De processione Sp. Sancti). Богословы-полемисты, напротивъ, ученіе римской церкви о Св. Духѣ не находили

согласнымъ съ ученіемъ отцовъ неразділенной церкви и въ мысли о зависимости Св. Духа отъ Сына, по предвъчному бытію, скленны были видъть искаженіе истины, еретическое ученіе и даже богохульство. Но вопросъ о томъ, какъ же следуетъ понимать встречающееся у отцовъ нераздъленной церкви выражение "чрезъ Сына", они ръшали не одинаково. Маркъ Ефесскій и нѣкоторые богословы, жившіе ранте его (въ ХШ втит), видели въ этой формулъ выражение учения о совокупности предвъчнаго происхожденія 2-го и 3-го Лицъ Св. Троицы отъ Отца, основанное на единствъ Ихъ существа и на христіанскомъ ученій о взаимопроникновеній (περιχώρησις) всёхъ трехъ Лицъ Св. Троицы. "Я върую и исповъдую, говоритъ Маркъ Ефесскій, что... Сынъ отъ Отца рожденъ и Духъ Святый отъ Него исходитъ. Сынъ ничего не привноситъ къ исхожденію, подобно какъ Духъ къ рожденію Сына, но происхождение Обоихъ есть совокупное и содружное, какъ богоглаголивые отцы поучають. Потому и говорится, что Духъ Святый исходить чрезъ Сына, то есть вмѣсть съ Сыномъ и какъ Сынъ, хотя и не образомъ рожденія, какъ сей". (Воскр. Чт., годъ V, стр. 412-416). Равнымъ образомъ и на Флорентинскомъ соборъ, по свидътельству Сиропула, блаженный Маркъ въ диспутахъ съ латинянами весьма искусно тонкими соображеніями и разсужденіями показываль и разъясняль различіе между греческими предлогами "бій" и "єх". Другіе богословы-полемисты въ формулъ греческихъ отцовъ и писателей "чрезъ Сына" видъли выражение мысли о временномъ послании Св. Духа Сыномъ въ міръ. Такъ, напр. объясняль эту формулу соперникъ константинопольскаго патріарха Іоанна Векка Гі игорій Кипрскій, впоследствін и самь занявшій патріаршій престоль, когда патріархь Іоаннь Веккъ быль смъщенъ съ константинопольской канедры и жилъ въ ссылкъ. Въ одномъ изъ своихъ сочиненій ("Святьйшаго патріарха Григорія самая сильная апологія противъ нападокъ на его свитокъ") Григорій Кипрскій прежде всего опровергаетъ мнъніе какого-то своего литературнаго противника, что отеческая формула "чрезъ Сына" выра-

жаетъ мысль о совокупности происхожденія Сына и Св. Духа отъ Отца. "Необходимо разсмотръть, говорить Григорій Кипрскій, какое толкованіе даете вы изреченію Духъ Св. исходить отъ Отца чрезъ Сына. Вы говорите, что предлогъ "чрезъ" въ данномъ случав долженъ быть понимаемъ въ смыслѣ предлоговъ "съ", "со" и нарѣчій "вмъстъ" и "совокупно", такъ что, по вашему, изречение Духъ Святый исходить отъ Отца чрезъ Сына тождественно съ тъмъ, какъ если бы было сказано, что Онъ исходить съ Сыномъ или вмъсть съ Сыномъ отъ Отна. Но такое толкование столько же смѣшно, сколько и нечестиво, и даже заключаеть въ себъ нъчто худшее, чъмъ хульныя річи Векка, - это, я полагаю, не нуждается въ длинныхъ разъясненіяхъ. Смёшно такое толкованіе потому, что такая замъна (одного слова другимъ) до того странна и необычна, что о ней не знають даже школьники и простонародье, говорящее греческимъ языкомъ. Въ самомъ дълъ, откуда ты знаешь, что предлогъ "чрезъ" можеть быть замёнень предлогами "съ" "со" и подобными"? Далъе Григорій Кипрскій высказываеть свое собственное толкованіе, состоящее въ следующемъ. Когда св. отецъ сказалъ, что Духъ Св. исходитъ отъ Отца, то этимъ обозначилъ въчное Его исхождение, когда же прибавилъ "чрезъ Сына", то этими словами онъ ударилъ на временное исхождение Св. Духа въ міръ. Такимъ образомъ, по толкованію Григорія Кипрекаго, въ словахъ "отъ Сына чрезъ Сына" выражено въ сжатой формъ ученіе и о въчномъ и о временномъ исхожденіи Св. Луха.

Изъ вышеизложеннаго, а также изъ произведеній греческой богословской литературы того времени открывается, что, начиная съ XI въка и оканчивая XV въкомъ, т. е. во всъ тъ времена, когда дълались серьезныя поиытки къ соединенію церквей, вопросъ объ исхожденіи Св. Духа на востокъ разсматривался и разъяснялся весьма обстоятельно, вызывая безконечные споры между защитниками и противниками уніи. Самый предметь спора между противниками относился, можно сказать, къ области богословствованія. И богословы-уніоналисты и богословы-по-

лемисты согласно признавали догмать, что Духъ Святый исходить отъ Отца. Ни одна изъ спорившихъ сторонъ не отрицала, что древніе отцы и учители восточной церкви иногда высказывали положение: Духъ Св. исходить отъ Отца чрезъ Сына, Только вопросъ о томъ, въ какомъ смыслъ слъдуеть понимать это богословское мижніе объ исхожденіи чрезъ Сына р'єшался ими не одинаково. Признавая согласно совокупное происхождение Сына и Св. Луха, одни изъ этихъ богослововъ видели въ формулъ "чрезъ Сына" выражение мысли о содъйствии или помощи въчному исхожденію Св. Духа со стороны Сына, а другіе отрицали присутствіе здісь такой мысли. кимъ образомъ объ стороны оть истинъ догматическаго характера перешля въ область богословствованія о способъ происхожденія Божественныхъ Лицъ, стараясь уяснить и точне определить во-первыхъ то, какъ происходять Божественныя Ипостасти, какъ онъ стоятъ между Собою въ непостижимомъ актъ предвъчнаго происхожденія Ихъ отъ Отца, и во-вторыхъ то, какая причина такого взаимнаго Ихъ отношенія. Уже самое существо предмета спорнаго вопроса указывало, что для изследованія отношеній въ этой таинственной области человіческая мысль непригодна по причинъ ея ограниченности, и что всякія заключенія богословствующей мысли будуть имъть здъсь характеръ дишь гаданій и домысловъ. Но противники въ жару спора не только упустили изъвиду это обстоятельство, но и обнаруживали еще наклонность мижнія своей богословствующей мысли постановить по значению на равнъ съ догматами. Понятно, что взаимное соглашение ихъ при такихъ условіяхъ оказалось дёломъ невозможнымъ. По этой причинъ и соединение церквей, несмотря на вев усилія, фактически не состоялось. Этому содвйствовало и то обстоятельство, что большинство греческаго народа относилось къ латинянамъ съ предубъжденіемъ и не желало соединенія съ Римомъ.

Послѣ Флорентинскаго собора сношенія востока съ римскою церковію прекратились и не возобновлялись. Поэтому въ послѣдующее время не было случаевъ, чтобы вопросъ о Св. Духѣ обсуждался словесно въ общемъ засъданіи представителей восточной и западной церкви. Обсужденіе его было только книжное, въ богословскихъ трактатахъ, появлявшихся время отъ времени на востокѣ. Въ ряду этихъ произведеній, появившихся на востокѣ, капитальнымъ трудомъ, по всей справедливости, слѣдуетъ признать знаменитое сочиненіе, которое составилъ монахъ Батуринскаго Николаевскаго Крупицкаго, а по мнѣнію другихъ—Кіево-Печерскаго монастыря, Адамъ Зерникавъ,

или Церникавъ.

Лютеранинъ по происхожденію, уроженецъ Кенигсберга (родился въ 1652 году) Зерникавъ обучался въ университетахъ Кенигсбергскомъ и Іенскомъ. Съ раннихъ лътъ онъ увлекся богословіемъ, читалъ творенія св. отцовъ, посътилъ Оксфордъ, Кембриджъ, Лондонъ, Парижъ съ цълію пользоваться библіотеками этихъ городовъ, прибыль въ Россію и приняль православіе. Поступивъ въ монастырь, онъ занялся составленіемъ сочиненія объ исхожденіи Св. Духа. Пересмотръвъ всъ свои замъчанія и выписки изъ святоотеческихъ твореній, сділанныя имъ въ различныхъ библіотекахъ Европы, онъ разд'влилъ ихъ на 19 контроверсистскихъ трактатовъ, которые и окончиль около 1682 года на латинскомъ языкъ въ 2-хъ частяхъ. Въ сочинении этомъ содержится огромное количество выписокъ изъ св. отцовъ, а также великое множество доводовъ въ пользу православнаго ученія о Св. Духъ. Кромъ того въ этомъ сочинении есть особый отдълъ "De corruptelis", т. е. о подлогахъ и порчъ святоотеческихъ твореній латинянами съ цълію оправдать ученіе о Filioque. Такого обстоятельнаго полемическаго сочиненія еще не видала церковь ни восточная, ни западная. Подлинникъ этого сочиненія сохранялся въ Кіевъ въ академической библіотекъ, а коніи его появились въ библіотекахъ духовныхъ училищъ. Наконецъ Самуилъ Миславскій, митрополить кіевскій, еще въ бытность свою архіепископомъ въ Ростовъ, сличиль нъсколько такихъ копій, исправиль тексть и на свой счеть напечаталь эту книгу въ двухъ частяхъ въ Кенигсбергъ подъ слъдующимъ заглавіемъ: Tractatus theologici orthodoxi de processione

Spiritus Sancti a solo Patre. Первая часть вышла въ 1774 году, а вторая въ 1776 году. Переводъ этого капитальнаго сочиненія на русскій языкъ быль начать, но не оконченъ, несмотря на данный въ 1804 г. объ этомъ предметь особый указъ Св. Синода. Евгеній Булгарись, бывшій архіепископъ Славенской (нынъ Екатеринославской) епархіи перевель эту книгу на греческій языкь и прибавиль отъ себя почти на каждой страницъ весьма многія дополнительныя примъчанія историческаго, филологическаго и критическаго характера. Кромъ того онъ дополнилъ во многихъ мъстахъ и самые доводы по разъясняемому вопросу и сверхъ того приложилъ особый трактатъ Марка Ефесскаго объ исхожденіи Св. Духа, до того времени не изданный. Весь переводъ этотъ напечатанъ быль въ Петербургъ въ 1797 году въ двухъ частяхъ въ листъ, на средства кабинета Его Величества по именному повельнію Императрицы Екатерины ІІ. Какъ крупныя произведенія по вопросу о Св. Духѣ слѣдуеть отмѣтить еще трактатъ Өеофана Проконовича на латинскомъ языкъ, напечатанный въ Готъ въ 1772 году подъ заглавіемъ: De processione Spiritus Sancti, и обширный трактать въ первомъ томъ Православно-догматическаго богословія Московскаго митрополита Макарія Булгакова.

Неоф. Богородскій.

(Окончаніе слъдуетъ).



Еще нъсколько словъ по вопросу о братской взаимономощи на случай пожара.

БЛО братской взаимопомощи на случай уничтоженія пожаромъ имущества священника настолько прекрасное, необходимое, что исключаетъ всякія возраженія противъ себя. Нѣтъ ни малѣйшаго сомнѣнія, что всѣ священники солидарны въ этомъ, такъ какъ никто

не гарантированъ - сегодня-завтра лишиться своего имущества отъ огненной стихіи, могущей разразиться даже отъ нерадънія нашей прислуги. Въ подтвержденіе сего на лицо есть много фактовъ. Въримъ, что ни одинъ іерей не откажется участвовать въ братской взаимопомощи и осмѣливаемся указать путь, коимъ собратья-священники могутъ выосить пособія въ пользу погоръвшаго. Присоединяясь къ мненію статьи "Доброе начинаніе" избътнуть въ семъ дълъ всякихъ формальностей, какъ-то: протоколовъ, подписокъ и т. п., скажемъ съ авторомъ статьи "Отъ слова къ дълу", что протоколъ уже написанъ въ сердцахъ нашихъ и утвердимъ его своею совъстью. Приступимъ же къ осуществленію сего благого дела. По нашему мнѣнію, священники должны однажды навсегда подать своему о. благочинному заявление, что они желають участвовать въ братской взаимономощи, прося вивств съ темъ о. благочиннаго входить (когда понадобится) съ отношеніемъ въ N казначейство дізлать вычеты изъ ихъ жалованья той суммы, какая будетъ приходиться, по раскладкъ, на каждаго участника въ братской взаимопомощи. Конечно, объ удержаніи этой суммы, священникъ упоминаетъ и въ своемъ отношении на имя казначейства при полученіи жалованья. Намъ кажется, что следуеть привлечь къ сему дълу и о.о. діаконовъ. О.о. настоятели запросять объ этомъ діаконовъ. Далье. О.о. благочинные о числъ участниковъ сообщають редакціи Епархіальныхъ Въдомостей, которая и публикуеть общую цифру участниковъ. Въ случат пожара N благочинническій совъть опредъляетъ сумму убытковъ, понесенныхъ священникомъ и печатаеть въ мъстномъ епархіальномъ органъ. О.о. благочинные благоволять также въ рапорть своемъ на имя N казначейства о вычетахъ изъ жалованья священниковъ NN походатайствовать предъ N казначействомъ о переассигновкъ послъднимъ удержанной суммы въ казначейство N, изъ котораго получаеть погоръвшій. Если же, почему-либо, казначейство не имфетъ права дълать переассигновки, то о.о. благочинные не откажутся отъ себя переслать потериввшему на счеть участниковъ.

Въ заключение осмъливаемся предложить слъдующее: всякий священникъ долженъ составить опись своего домашняго скарба и передать ее на хранение о. благочинному, который можетъ, во всякое время, провърить самъ, или же поручить даже сосъднему священнику, такъ какъ опредълять цифру убытковъ послъ пожара затруднительно и неудобно.

Итакъ, отцы и братіе, начнемъ дѣло братской взаимопомощи, которое, по идеѣ, несравненно выше страхового общества!

SET PROBLEM TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF

durent en ormementente en N Resurvenorgo para en musera

no preferences, ha kangaro y normana na oper exemplanamen

droyasto ore marshas and languageness singry ou non-

Свящ. В. Р.

вытвотны Содержаніе № 36.

Отдълъ І. Епархіальныя распоряженія и извъщенія.—Вакантныя мъста.—Къ свъдънію и исполненію о.о. благочинныхъ епархіи.— Отчеть объ оборотахъ суммъ и матеріаловъ, а также о состояніи кредитовъ по Гродненскому епархіальному свъчному заводу и складу за 1903 годъ.

Отдълъ II. Хроника. Духъ Святый. (Историко-догматическій очеркъ):—Еще нъсколько словъ по вопросу о братской взаимопомощи на случай пожара.

Редакторъ Каведральный Протогерей Нинолай Диновскій.